



مجله پژوهش‌های فارسی

علمی-پژوهشی

(پژوهش‌های زبان و ادبیات فارسی سابق)

سال پنجاه و دوم - دوره جدید، سال هشتم، شماره اول (پیاپی ۲۹)، بهار ۱۳۹۵

شماره ۵۴۸۶ - ۲۰۰۸

مجله علمی ادب فارسی

علمی پژوهشی

Textual Criticism of Persian Literature
(Former Researches on Persian Language and Literature)

New Series, Vol.8, No. 1 (Sequential 29)

Spring 2016

ISSN 2008 - 5486

۱-۱۶	✿ بررسی و تحلیل پیشه‌های خانوادگی خاقانی و دفاع هنری وی از آن‌ها محمدحسین امانت و محمدحسین کرمی
۱۷-۳۴	✿ بررسی داستان کیومرث در شاهنامه و تواریخ عربی متأثر از سیرالملوک‌ها حامد صافی، فرزاد قائمی، سمیرا بامشکی و مهدخت پورخالقی چترودی
۳۵-۵۴	✿ بررسی مقایسه‌ای «ویژه زبان» قدرت در سیاست‌نامه و نصیحه‌الملوک لیلا درویشعلی پوراستانه و علی اکبر باقری خلیلی
۵۵-۷۰	✿ بررسی و تحلیل ساختمان جمله در بوستان سعدی اکبر صیادکوه
۷۱-۹۲	✿ تحلیل ساختاری داستان‌های غنایی ترجمه فرج بعد از شدت ناهید نصرآزادانی و محسن محمدی فشارکی
۹۳-۱۰۲	✿ بازخوانی چند مثل از «دره نادره» محمد پاشایی
۱۰۳-۱۱۶	✿ حسرت در حسرت مهدی سلمانی

✿	The Study and Analysis of Khaghani's Family Careers and his Artistic Defense of them M. Amanat and M. Karami	1
✿	An Investigation of Kiumars Tale in Shahnameh and Arabic Histories Influenced by Seir al-Moluks based on Genette's Hypertextuality H. Safi, F. Ghaemi, S. Bameshki and M. Pourkhaleghi Chatrudi	2
✿	The Comparative Study of Power's Particular Language in Siasat Nameh and Nasihat al-Molook L. Darvishalipour Astaneh and A. Baqeri Khalili	3
✿	The Investigation and Analysis of Sentence Structure in Sa'di's Bustan A. Sayadkouh	4
✿	The Structural Analysis of the Lyrical Tales of Faraj ba'd az Sheday's Translation based on Propp's Model N. Nasr Azadani and M. Mohammadi Fesharaki	5
✿	The Rereading of some Proverbs in Doreye Nadereh M. Pashaei	6
✿	Hasrat dar Hasrat: Contemplation on the Divan of Hasrat Hamedani M. Salmani	7

سال چهاردهم - دوره جدید، سال هشتم، شماره اول (پیاپی ۲۹)، بهار ۱۳۹۵



متن‌شناسی ادب فارسی
(پژوهش‌های زبان و ادبیات فارسی سابق)

(علمی - پژوهشی)

براساس رأی یکصد و سیزدهمین جلسه کمیسیون بررسی اعتبار نشریات علمی کشور، مورخ 1374/12/19 نشریه «دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان» حایز شرایط دریافت درجه علمی - پژوهشی شناخته شد. طبق نامه مدیر کل پژوهشی وزارت علوم تحقیقات و فناوری به شماره 3/4441 مورخ 87/6/6 این نشریه به صورت چهار نشریه تخصصی اجازه انتشار یافت. که فصل‌نامه «پژوهش‌های زبان و ادبیات فارسی» یکی از این چهار نشریه است. بر اساس نامه مذکور این فصل‌نامه با حفظ سابقه دارای درجه «علمی - پژوهشی» شناخته شد و سرانجام براساس نامه شماره 125349 مورخ 1390/7/11 مرکز برنامه‌ریزی و سیاست‌گذاری پژوهشی وزارت علوم، تحقیقات و فناوری با عنوان جدید تخصصی «متن‌شناسی ادب فارسی» با حفظ سابقه «علمی - پژوهشی» اجازه انتشار یافت.

سال پنجاه و دوم، دوره جدید، سال هشتم، شماره اول (پیاپی 29)

بهار 1395

متن‌شناسی ادب فارسی
(پژوهش‌های زبان و ادبیات فارسی سابق)
سال پنجاه و دوم، دوره جدید، سال هشتم، شماره اول (پیاپی 29)، بهار 1395
(علمی - پژوهشی)

صاحب امتیاز: دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان

مدیر مسؤول: دکتر اسحاق طغیانی

سر دبیر: دکتر حسین آقاحسینی

شاپا: 5486 - 2008

هیأت تحریریه:

دکتر حسین آقاحسینی	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان
دکتر مهدی تدین	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان
دکتر یونس جعفری	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اسلامی علیگر هند
دکتر یداله جلالی پندری	دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه یزد
دکتر نجف جوکار	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شیراز
دکتر اظهر دهلوی	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه جواهر لعل نهرو هند
دکتر آذرمیدخت صفوی	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اسلامی علیگر هند
دکتر اسحاق طغیانی	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان
دکتر محمدحسین کریمی	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شیراز
دکتر مهدی محقق	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه تهران
دکتر مهدی ملک‌ثابت	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه یزد
دکتر سید علی اصغر میرباقری فرد	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان
دکتر سید مهدی نوریان	استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان

کارشناس نشریه: رضا نیکبخت

ویراستار فارسی: دکتر علی جلالی

ویراستار و مترجم انگلیسی: دکتر احسان گل‌احمر

صفحه آرایی: اعظم طغیانی

ناشر:

معاونت پژوهش و فناوری دانشگاه اصفهان

چاپ و صحافی: انتشارات دانشگاه اصفهان

تاریخ چاپ:

بهمن 1394

این نشریه در پایگاه‌های اطلاعاتی زیر نمایه می‌شود:

پایگاه اطلاعات علمی جهاد دانشگاهی www.SID.ir
سامانه نشریات دانشگاه اصفهان: <http://uijs.ui.ac.ir>
دوآج (فهرست مجلات پژوهشی با دسترسی آزاد) www.doaj.org
پایگاه اولریخ (راهنمای بین‌المللی نشریات ادواری) <http://ulrichsweb.serialsolutions.com>
ابسکو (میزبان پایگاه‌های اطلاعاتی) <http://www.ebscohost.com>
ایندکس کپرنیکوس (فهرست مجلات برتر) <http://journals.indexcopernicus.com>
دارای ضریب تأثیر (IF) از پایگاه استنادی علوم جهان اسلام (ISC)

مقالات نمودار آرای نویسندگان است و نشریه در این زمینه مسؤولیتی ندارد.

نشانی: اصفهان، خیابان هزارگریب، دانشگاه اصفهان، ساختمان کتابخانه مرکزی معاونت پژوهش و فناوری، اداره چاپ انتشارات و نشریات، دفتر نشریه متن‌شناسی ادب فارسی

دورنگار: 031-37932177

کد پستی 81746-73441 - تلفن: 031-37933194

پست الکترونیکی: daftar-e-majale@litr.ui.ac.ir سایت نشریه: <http://uijs.ui.ac.ir/rpl>

راهنمای تدوین و شرایط پذیرش مقاله
نشریه متن‌شناسی ادب فارسی (پژوهش‌های زبان و ادبیات فارسی سابق)
(علمی - پژوهشی)

فصل‌نامه متن‌شناسی ادب فارسی (پژوهش‌های زبان و ادب فارسی سابق) به منظور رشد و گسترش ادب فارسی و فرهنگ ایرانی - اسلامی، تازه‌های پژوهشی صاحب‌نظران زبان و ادبیات فارسی را منتشر می‌کند تا در دسترس علاقه‌مندان قرار گیرد. پذیرش مقاله در این نشریه منوط به احراز شرایط علمی زیر است:

الف - شرایط علمی

- 1- مقاله باید دارای اصالت و نوآوری (Original Research)، تحلیلی و نتیجه پژوهش‌های علمی نویسنده یا نویسندگان باشد.
 - 2- در نگارش مقاله باید روش تحقیق علمی رعایت شود و از منابع معتبر، اصیل و به روز استفاده شود.
 - 3- مقاله باید صرفاً در یکی از موضوعات زیر تدوین شود.
 - 1-3- بررسی و تحلیل مبانی نظری شرح متون ادب فارسی
 - 2-3- بررسی و تحلیل و حل دشواریهای متون ادب فارسی
 - 3-3- بررسی و تحلیل تصحیحات انجام گرفته از متون ادب فارسی
 - 4-3- بررسی و تحلیل تحریفات راه‌یافته در متون ادب فارسی
 - 5-3- بررسی و تحلیل نشانه‌شناسی، جهت درک بیشتر متون ادب فارسی
 - 6-3- بررسی و نقد و تحلیل شرح‌های معاصران درباره متون ادب فارسی
 - 7-3- بررسی و تحلیل و ارزش‌گذاری نسخ خطی متون ادب فارسی
 - 8-3- مکاتب جدید ادبی و متون ادب فارسی
 - 9-3- زیبایی‌شناسی متون ادب فارسی
 - 10-3- موضوعات دیگری که به تبیین و تحلیل متون ادب فارسی می‌پردازد.
- توضیح: مقاله پس از دریافت، نخست در هیات تحریریه بررسی و ارزیابی می‌شود و در صورت داشتن شرایط لازم، برای داوران ارسال می‌گردد. پس از وصول دیدگاه‌های داوران، نتایج و امتیازات کسب شده در هیات تحریریه مطرح می‌شود و در صورت کسب امتیازات کافی و پذیرش، مقاله در نوبت چاپ قرار می‌گیرد.

ب - ساختار مقاله

- 1- مقاله باید از جهت نگارش ساختاری محکم و استوار داشته باشد و اصول فصاحت و بلاغت فارسی در آن رعایت شود.
- 2_ مقاله علمی - پژوهشی ساختار مشخصی دارد که باید به دقت حفظ و رعایت شود. اجزای تشکیل دهنده یک مقاله علمی - پژوهشی عبارت است از:
 - _ عنوان مقاله (عنوان مقاله باید کوتاه و گویا و منعکس کننده محتوای مقاله باشد)
 - _ چکیده (بین 200 تا 300 واژه)
 - _ واژه‌های کلیدی (بین 3 تا 6 واژه)

- مقدمه (این بخش باید در حدود یک صفحه و شامل بیان پرسش یا پرسش‌های پژوهش، اهداف پژوهش و ضرورت یا اهمیت پژوهش باشد)
 - پیشینه پژوهش (در این بخش نویسنده به پیشینه مطالعات انجام شده، اعم از کتاب و مقاله، مربوط به موضوع پژوهش خود اشاره می‌کند)
 - روش پژوهش (در این قسمت به مواردی چون نوع پژوهش، روش پژوهش و جمع‌آوری داده‌ها، نوع داده‌ها، متغیرها و ... اشاره می‌شود)
 - بحث اصلی (در این قسمت با استفاده از روش‌های کمی و کیفی، داده‌ها مورد تجزیه و تحلیل قرار می‌گیرد و موضوع مقاله به طور علمی بررسی و تحلیل می‌شود)
 - نتیجه‌گیری (در این قسمت یافته‌ها و نتایج حاصل از پژوهش به طور دقیق و روشن ارائه می‌شود)
 - منابع و مآخذ
- 3- حجم مقاله باید بین 5000 تا 8000 واژه باشد.
- 4- نام مؤلف یا مؤلفان همراه با درجه علمی، نشانی محل کار و نشانی اینترنتی دانشگاهی و غیردانشگاهی (Email) ذکر شود. (ذکر شماره تلفن مسئول مکاتبات در برگ ضمیمه لازم است)
- 5- اسامی خاص و اصطلاحات لاتین و ترکیبات خارجی بلافاصله پس از فارسی آن داخل پرانتز در متن مقاله ذکر شود.

ج) شیوه ارجاع دهی و کتابنامه نویسی

نشریه متن شناسی ادب فارسی از روش APA برای ارجاع‌دهی و کتابنامه نویسی استفاده می‌کند. بنابراین از نویسندگان محترم درخواست می‌شود در هنگام تدوین مقاله از این روش برای ارجاع‌دهی و کتابنامه نویسی استفاده کنند. در ارجاعات درون متنی، ابتدا نام خانوادگی نویسنده، سپس سال انتشار اثر و در نهایت شماره صفحه یا صفحات ذکر می‌شود؛ (زرین‌کوب، 1382: 87). در ارجاعات پایانی یا همان بخش کتابنامه، بسته به نوع منبع، باید به صورت زیر عمل شود:

الف: کتاب (عنوان کتاب باید ایتالیک باشد)

نام خانوادگی (شهرت)، نام، سال انتشار، (درون پرانتز). نام کتاب، نام مترجم یا مصحح، شهر محل نشر، نام ناشر، نوبت چاپ
شهیدی، سید جعفر. (1364). شرح لغات و مشکلات دیوان انوری، تهران: شرکت انتشارات علمی - فرهنگی.

ب: نشریه (عنوان مجله باید ایتالیک باشد)

نام خانوادگی (شهرت)، نام، سال انتشار، (درون پرانتز). عنوان مقاله (درون گیومه) نام نشریه، شماره دوره، صفحات مقاله (از ص تا ص)
میرباقری فرد، سید علی اصغر، شایان، الهام. (1391). «سیر عرفانی قرب در متون عرفانی تا سده هفتم هجری»، متن شناسی ادب فارسی، 1-14.

ج: مجموعه مقالات

نام خانوادگی، نام، سال انتشار، (درون پرانتز). عنوان مقاله (درون گیومه)، نام گردآورنده یا ویراستار، نام مجموعه مقالات، محل نشر، نام ناشر، شماره صفحات مقاله (از ص تا ص)

د: سایتهای اینترنتی

نام خانوادگی، نام. (آخرین تاریخ). عنوان موضوع (درون گیومه)، نام و نشانی اینترنتی به صورت ایتالیک

هـ: لوح فشرده

نام خانوادگی، نام، سال انتشار، (درون پرانتز)، عنوان، نام لوح فشرده، محل نشر، نام ناشر

د) شیوه و ضوابط ارسال مقاله

- 1- مقالات به صورت الکترونیکی دریافت می‌گردد. لطفاً قبل از ارسال مقاله برای مجله، به سامانه نشریات دانشگاه اصفهان به نشانی <http://uijs.ui.ac.ir/rpll> مراجعه کنید و پس از ثبت نام در سامانه مقاله را ارسال نمایید.
- 2- مقالات مستخرج از پایان نامه باید تایید استاد راهنما را همراه داشته باشد.
- 3- مقاله نباید در هیچ نشریه یا همایشی ارائه شده باشد.
- 4- مقالات ارسالی باید کاملاً مطابق با شیوه نامه مجله تنظیم شده باشند.
یادآوری 1: مجله در پذیرش یا رد مقاله همچنین ویراستاری آن آزاد است.
یادآوری 2: مسئول مکاتبات در مقاله باید مشخص شود.
یادآوری 3: نویسنده باید هنگام ارسال مقاله متن زیر را کامل و همراه مقاله ارسال نماید.

باسمه تعالی

سر دبیر فصلنامه متن شناسی ادب فارسی

اینجانب

نویسنده مقاله

تعهد می‌کنم تا زمان اعلام نتیجه از سوی هیات تحریریه نشریه متن شناسی ادب فارسی، آن را برای

هیچ نشریه یا همایشی ارسال نکنم.

امضاء

تاریخ

مشاوران علمی نشریه متن‌شناسی ادب فارسی (پژوهش‌های زبان و ادبیات فارسی سابق)

دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان

سال پنجاه و دوم، دوره جدید، سال هشتم، شماره اول، پیاپی ۲۹، بهار ۱۳۹۵

استادیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه پیام نور زرین شهر	زهرا آقابابائی
استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان	حسین آقاحسینی
دانش آموخته زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد خوراسگان	اسراء السادات احمدی
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه مازندران	علی اکبر باقری خلیلی
استاد زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید باهنر کرمان	محمدصادق بصیری
دانش آموخته زبان و ادبیات فارسی دانشگاه یزد	میلاد جعفرپور
استادیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان	راضیه حجتی زاده
استادیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد دهقان	پریسا داوری
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه هرمزگان	جواد دهقانیان
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه تربیت مدرس	حسن ذولفقاری
استادیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان	احسان رئیسی
دانش آموخته زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان	ساسان زند مقدم
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه حکیم سبزواری	مهیار علوی مقدم
استادیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه شهید باهنر کرمان	مجاهد غلامی
استادیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه چمران	قدرت قاسمی پور
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه قم	یحیی کاردگر
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه آزاد اسلامی واحد دهقان	مریم محمودی
دانش آموخته زبان و ادبیات فارسی دانشگاه اصفهان	زهرا معینی فرد
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه قم	علیرضا نبی‌لو
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه گیلان	علیرضا نیکویی
دانشیار زبان و ادبیات فارسی دانشگاه گیلان	محمدکاظم یوسف پور

نشریه متن‌شناسی ادب فارسی (پژوهش‌های زبان و ادبیات فارسی سابق)
دانشکده ادبیات و علوم انسانی دانشگاه اصفهان
سال پنجاه و دوم، دوره جدید، سال هشتم، شماره اول (پیاپی 29)، بهار 1395

فهرست مطالب

-
- 1-16 بررسی و تحلیل پیشه‌های خانوادگی خاقانی و دفاع هنری وی از آن‌ها.....
محمدحسین امانت - محمدحسین کرمی
- 17 - 34 بررسی داستان کیومرث در شاهنامه و تواریخ عربی متأثر از سیرالملوک ها.....
حامد صافی - فرزاد قائمی - سمیرا بامشکی - مهدخت پورخالقی چترودی
- 35 - 54 بررسی مقایسه‌ای «ویژه زبان» قدرت در سیاست‌نامه و نصیحه‌الملوک.....
لیلا درویشعلی پوراستانه - علی اکبر باقری خلیلی
- 55 - 70 بررسی و تحلیل ساختمان جمله در بوستان سعدی.....
اکبر صیادکوه -
- 71 - 92 تحلیل ساختاری داستان‌های غنایی ترجمه فرج بعد از شدت.....
ناهید نصرآزادانی - محسن محمدی فشارکی
- 93 - 102 بازخوانی چند مثل از «دره نادره».....
محمد پاشایی
- 103 - 116 حسرت در حسرت.....
مهدی سلمانی